B3 - CR 2

بسم الله الرحمن الرحيم

ސިވިލް ކޯޓު

މާލެ

ދިވެހިރާއްޖެ

ޝަރީޢަތް ނިމުނުގޮތުގެ ޚުލާޞާ ރިޕޯޓް

* ދަޢުވާގެ ނަންބަރު: 1223/Cv-C/2018

* ދަޢުވާގެ ބާވަތް: މަސައްކަތާއި ދުދަލާއި ޚިދުމަތުގެ އަގު ހޯދުމަށް އެދި ހުށަހަޅާ މައްސަލަ

* މައްސަލަ އައިގޮތުގެ ބައިން: މުދަލާއި ފައިސާއާބެހޭ ކުރި މައްސަލަތަކާއި އަވަސްނިޔާގެ މައްސަލަތައް ބަލާ ޑިވިޜަން މައްސަލަ ހުށަހަޅާ ފޯމުން

* ހުށަހެޅުނު ތާރީޚު: 27-06-1439 * ނިމުނު ތާރީޚު: 12-11-1439

15-03-2018 25-07-2018

* މައްސަލަ ހުށަހެޅި ފަރާތް: އެމް. އެތޮ އެންބްރޮއިޑަރީސް އެލް. އެލް. ސީ

ޕީ.އޯ ބޮކްސް 5771، ޕޯސްޓް އަރީޒު 304-112 / ދުބާއީ

(ކޮމާޝަލް ލައިސަންސް ނަންބަރު 202177)

* މައްސަލަ ރައްދުވާ ފަރާތް: ދިސަހިބޭ ފޭ ސަޕްލައަރސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑް

މ. އެރިއާ ބިލްޑިންގ (5 ވަނަ ފަންގިފިލާ) / މާލެ

(ރަޖިސްޓްރީ ނަންބަރު C-714/2007)

ސިވިލް ކޯޓު / މާލެ / ދިވެހިރާއްޖެ

ޖަސްޓިސް ބިލްޑިންގ ތިންވަނަ ފަންގިފިލާ، އޯކިޑްމަގު 20212 ފޯނު: (960) 3006411 | (960) 3006412 | (960) 3006404 | ފެކްސް:(960)3323986
އީމެއިލް: info@civilcourt.gov.mv | ވެބްސައިޓް: www.civilcourt.gov.mv

* މައްސަލައިގެ ޚުލާޞާ

މިއީ، ދުބާއީގެ ކުންފުންޏެއްކަމުގައިވާ އެޗް. އެމް. އެންޓަރޕްރައިސަސް އެލް. އެލް. ސީ އިން ދުނަރިޖޭގެ ފުޑް ސަޕްލަޔަރސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑަށް ވިއްކާފައިވާ މުދަލުތަކުން ދުނަރިޖޭގެ ފުޑް ސަޕްލަޔަރސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑުން މިހާތަނަށް ނުދައްކާއިވާ US$ 164,158.09 (އެއްލައްކަ ފަސްދޮޅަސް ހަތަރުހާސް އެއްސަތޭކަ ފަންސާސް އަށް އެމެރިކާ ޑޮލަރު ނުވަ ސެންޓް) ހޯދުމަށް އެދި އެޗް. އެމް. އެންޓަރޕްރައިސަސް އެލް. އެލް. ސީގެ ފަރާތުން ދުނަރިޖޭގެ ފުޑް ސަޕްލަޔަރސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑްގެ މައްޗަށް ދައުވާކޮށް ހުށަހަޅާފައިވާ މައްސަލައެކެވެ.

* ފާހަގަ ކުރެވުނު ނުކުތާތައް:

1- ދުބާއީގެ ކުންފުންޏެއްކަމުގައިވާ އެޗް. އެމް. އެންޓަރޕްރައިސަސް އެލް. އެލް. ސީ އިން ދުނަރިޖޭގެ ފުޑް ސަޕްލަޔަރސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑަށް ވިއްކާފައިވާ މުދަލުތަކުން ދުނަރިޖޭގެ ފުޑް ސަޕްލަޔަރސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑުން މިހާތަނަށް ނުދައްކާއިވާ US$ 164,158.09 (އެއްލައްކަ ފަސްދޮޅަސް ހަތަރުހާސް އެއްސަތޭކަ ފަންސާސް އަށް އެމެރިކާ ޑޮލަރު ނުވަ ސެންޓް) ހޯދުމަށް އެދި އެޗް. އެމް. އެންޓަރޕްރައިސަސް އެލް. އެލް. ސީގެ ފަރާތުން ދުނަރިޖޭގެ ފުޑް ސަޕްލަޔަރސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑްގެ މައްޗަށް ދައުވާކޮށްފައިވެއެވެ.

2- އެޗް. އެމް. އެންޓަރޕްރައިސަސް އެލް. އެލް. ސީގެ ފަރާތުން ދުނަރިޖޭގެ ފުޑް ސަޕްލަޔަރސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑްގެ މައްޗަށް ދައުވާކޮށް ހުށަހަޅާފައިވާ މި މައްސަލާގައި ދައުވާލިބޭފަރާތުން ދައުވާއަށް ޖަވާބުދާރީވުމުގެ ކުރިން، ދައުވާ ކުރިއަށް ގެންދިއުމާމެދު އިއުތިރާޟުކުރާ ކަމަށާއި، ސަބަބަކީ މި ދައުވާއަކީ ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ދައުވާލިބޭ ފަރާތަށް ވިއްކާފައިވާ މުދަލުގެ ދައްކަންޖެހި ނުދައްކައިވާ ފައިސާ ހޯދުމަށް ކޮށްފައިވާ ދައުވާއެއް ކަމުގައިވާތީ، ދައުވާ ބިނާވެފައި ވީ ކުންފުނިތަކުގެ ދެމެދުގައި އުފެދިފައިވާ ގަނޑުވަރުކުރުމުގެ ކޮންޓްރެކްޓެއްގެ މައްޗަށް ކަމަށާއި، ކޮންޓްރެކްޓަށް ފުރިހަމަ ކުރާ

ޖަސްޓިސް ބިލްޑިންގ، އޯކިޑް މަގު، މާލެ 20212 ފޯނު: (960) 3006411 | (960) 3006412 | (960) 3006404 | ފެކްސް:(960)3323986
އީމެއިލް: info@civilcourt.gov.mv | ވެބްސައިޓް: www.civilcourt.gov.mv

ދަޢުވާއެއް ބެލުމުގެ އިޚްތިޞާޞް ލިބިގެންވާނީ އެ ކޯޓުތަކުގެ ވުޖޫދުން އަދި ޤަވާޢިދުގެ ކޯޓަކަށް ކަމަށާއި، ޤާނޫނު ނަންބަރު 4/91 (ދިވެހިރާއްޖޭގެ ކޯޓުތަކާބެހޭ ޤާނޫނު) ގެ 5 ވަނަ މާއްދާގައިވާ ގޮތުގައި ކޯޓުތަކުގެ ވުޖޫދުން އަންނަނީ އެއްފަރާތުން ހުށަހަޅާ ހުށަހެޅުމަކަށް އަނެއްފަރާތުން ޖަވާބުދާރީ ހިނދުގައި ކަމަށްވާއިރު، ދަޢުވާކުރާ ފަރާތުން ފޮނުވި މުދަލުގެ މިލްކުވެރިކަން ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތަށް ބަދަލުވެފައިވާ ކަމަށާއި، އެހެންކަމުން މިހާރު ބޯޓު ބަދަލުކުރެވިފައިވާތީ ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތަށް ބަދަލުވެފައިވާ ކަމަށާއި، ޤާނޫނު ނަންބަރު 4/91 (ދިވެހިރާއްޖޭގެ ކޯޓުތަކާބެހޭ ޤާނޫނު) ގެ 5 ވަނަ މާއްދާގައި ބުނާ "ޤަބޫލުކުރުން" ހިނގާނީ އެހިނދުގައި ކަމަށާއި، ވީމާ ކޯޓުތަކުގެ ވުޖޫދު އަންނަނީ ދުނިޔޭގެ އަދާ އަދިބާއްވާ ކަމަށާއި، އެހެންކަމުން އެ ކޯޓުތަކާބެހޭ ޤާނޫނުގެ ބެލުމުގެ އިޚްތިޞާޞް ލިބިގެންވާނީ އެ ޤަވާޢިދުގެ ކޯޓަށް ކަމުގައިވާތީ، ދަޢުވާކުރާ ފަރާތުން މި ދަޢުވާ ސިވިލް ކޯޓުން ހުށަހެޅި ކުރިއަށް ނުގެންދެވޭނެކަމަށް ބުނެ 28 އޮގަސްޓް 2018 ގައި ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން އިޢުތިރާޟު ނުކުތާއެއް ފާހަގަކޮށްފައެވެ.

3- ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން 28 އޮގަސްޓް 2018 ގައި ހުށަހެޅި އިޢުތިރާޟާ ގުޅިގެން، މިޝަރުޢުން ބަޔާނުގައި ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން ފާހަގަކޮށްފައިވާ ކަންތަކަށް ރައްދުދީ ދަޢުވާކުރާ ފަރާތުން 06 ޖޫން 2018 ގައި ބަޔާނެއް ހުށަހަޅާފައިވާކަމާއި، މި ބަޔާނުގައި ދަޢުވާކުރާ ފަރާތުން ފާހަގަކޮށްފައިވާ ކަންތަކުގެ ތެރޭގައި، ދެ ކަންފުށްސަލާ ދެ ޤަވާޢިދުގައި ޤާއިމުކޮށްފައިވާ ދެ ކަންފުށި ކަމުގައިވީނަމަވެސް، ދަޢުވާގައި ބަޔާންކޮށްފައިވާ މުޢާމަލާތާ ގުޅިގެން ދަޢުވާއާއިގުޅުން ވަކި ޤަވާޢިދުގެ ޤަސްދީ އިޚްތިޞާޞް ޤަވާޢިދުތަކެއް ދެފަރާތުން އެއްބަސްވެފައި ވެސް ނުވާކަމާއި، ޤާނޫނު ނަންބަރު 22/2010 (ދިވެހިރާއްޖޭގެ ކޯޓުތަކުގެ ޤާނޫނު) ގެ 69 ވަނަ މާއްދާގައި ކޯޓުތަކުގެ ސަރަހައްދީ އިޚްތިޞާޞް ކަނޑައެޅިގެން ވާތީއެވެ، ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުގެ ދާއިމީ އެޑްރެސް ހިމެނޭ ދާއިރާގެ ކޯޓަށް މައްސަލަ ހުށަހެޅިދާނެ ކަމާއި، ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުގެ މުދާ ހުރި ދާއިރާގެ ކޯޓަށް މައްސަލަ ހުށަހެޅިދާނެ

ޖަސްޓިސް ބިލްޑިންގ، ބުރުޒުމަގު، މާލެ، ދިވެހިރާއްޖެ 20212 ފޯން: (960) 3006411 | (960) 3006412 | (960) 3006404 | ފެކްސް:(960)3323986
އީމެއިލް: info@civilcourt.gov.mv | ވެބްސައިޓް: www.civilcourt.gov.mv

ކަމާއި، ކޮންޓްރެކްޓެއްގެ މައްޗަށް ހުރަހަޅާ މުއްސަވަދަށް ކަމުގައިވާނަމަ އެކޮންޓްރެކްޓުގެ މައި އިލްތިޒާމް ހުންނަ ދާއިރާގެ ކޮޅަކަށް ހުރަހެޅިދާނެ ކަމާއި، އަދި ވިޔަފާރީގެ މައްސަލައެއްނަމަ ދައުވާލިބޭ ފަރާތުގެ ދާއިމީ އެޑްރެސް ހުންނަ ކޮޅަކަށް ހުރަހެޅިދާނެކަމަށް ބަޔާންކޮށްފައިވާއިރު، މި ބޭނުމަށް އުސޫލުތަކަކީ ކޮމަންލޯގެ ޓްރޭޑް ދާއިރާގެ ބަޔަކަށް އިޖުތިހާދުކޮށް ކަނޑައެޅުއްވާފައިވާ އުސޫލުތަކެއް ކަމުގައި ވިސްނަވަމުން، ޤާނޫނު ނަންބަރު 4/2011 (މުނާފިސާކުރުމުގެ ހަމަތައް ބަޔާންކުރާ ޤާނޫނު) ގެ 4 ވަނަ މާއްދާއާއި، 5 ވަނަ މާއްދާއަށް ރިޢާޔަތްކުރައްވައިރު، މި މައްސަލައަކީ ދިވެހިރާއްޖޭގައި ރަޖިސްޓްރީ ކޮށްފައިވާ ކޮންޓްރެކްޓުކަން ރާއްޖެއިން ބޭރުގެ ކޮންޓްރެކްޓަކަށް ދޫނުޖެހޭ ފައިސާ ނެގުމަށް ހުށަހަޅާފައިވާ މައްސަލައަކީ ކަމުގައިވާއިރު، މި މައްސަލާގައި ފައިސާ ދޫނުޖެހޭ ކޮންޓްރެކްޓުގެ މުއްދަތާއި، އުޖޫރައާއި، މުވައްޒަފުން ދިޔަ ހަމައެކަނި ދިވެހިރާއްޖޭގައި ކަމުން، މި ދައުވާ ހުށަހެޅި އެޓްރޭޑް އެމްޓްރޭޑްސްގެ ކޮޅަކަށް ހުރަހަޅައިގެން ދައުވާލިބޭ ފަރާތް ޕާޓްނަރޝިޕްކުރަލާ މުސްތަޤިއްލުކަމުގެ ކަމަނާ އަދި ދައުވާލިބޭ ފަރާތުގެ އެހެން ސަރަޙައްދުގައި މައްސަލަ ހިނގައިގެން މައްސަލަ ނިނުމުކަމުގައި ވިސްނަވަލެސް އެ ބުރުމް ތަމްބީހު ކުރުމުގެ ގޮތުން ދައުވާލިބޭ ފަރާތުގެ މުދަލުގެ މައްޗަށް ބާރު ފޯރުވުމަކީ މަސްއޫލިއްޔަތު ކަނޑައެޅުމުން، މި މައްސަލައަކީ ސިވިލް ކޯޓުން ބެލޭނެ މައްސަލައެއްކަމުގައި ކަނޑައަޅައިދިނުން އެދޭކަމަށް ބުނެފައިވެއެވެ.

4- އެމް. އެމް އެންޓަރޕްރައިސަސް އެލް. ސީގެ ވަކާލާތުން ހުށަހެޅި ފުށު ސަޕްލަޔަރސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑްގެ މައްޗަށް ދައުވާކޮށް ހުށަހަޅާފައިވާ މި މައްސަލައަކީ މިކޯޓުގައި ބަލައި ކުރިއަށް ގެންދިޔުން މައްސަލައެއް ނޫންކަމަށް ބުނެ ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން ފާހަގަކޮށްފައިވާ ކަންތައްތަކުގެ މައްޗަށް ޝަރީޢަތުން ވިސްނައި ބެލިއިރު،

ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ހުށަހެޅި އެއްބަސްވުމުގެ ދުބާއީގައި ރަޖިސްޓްރީކޮށް ހިނގަމުންދާ ކޮންޓްރެކްޓެއްކަމާއި، އަދި ދައުވާލިބޭ ފަރާތަކީ ދުބާއީގައި ރަޖިސްޓްރީ ހިނގަމުންދާ ކޮންޓްރެކްޓެއްކަމާއި، ހުށަހަޅާފައިވާ ދައުވާއަކީ ދުބާއީގެ ކޮންޓްރެކްޓުން ދިވެހިރާއްޖޭގެ ކޮންޓްރެކްޓަކަށް

ދަ ސިވިލް ކޯޓް، މާލެ، ދިވެހިރާއްޖެ 20212 ފޯން: 3006411 (960) | 3006412 (960) | 3006404 (960) | ފެކްސް:(960)3323986
އީމެއިލް: info@civilcourt.gov.mv | ވެބްސައިޓް: www.civilcourt.gov.mv

ޕްރޮކިއުއަރކުރިއިރުވާ މުދަލަށް ދިވެހި ކަސްޓަމްސް އަދާކުރަންޖެހޭ ފައިސާ އަދާކުރަންކަމަށް ބުނެ ހުށަހެޅިފައިވާ ދައުވާއެއްކަމާއި،

މި ދައުވާ ސިވިލް ކޯޓުގައި ކުރިއަށް ނެގެންދެވޭނޭކަމަށް ބުނެ ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން ފާހަގަކުރާ މައިގަނޑު ނުކުތާއަކީ، ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ދައުވާލިބޭ ފަރާތަށް މުދާ ޕްރޮކިއުއަރކުރުމަށްޓަކައި ދާއިރާގެ ޖަވާބު އަދި ޕްރޮފޯމާގައި އޮފަރ ބޭނުން މިގޮތަށް ކުރި ހިސާބުން ޤާނޫނު ނަންބަރު 4/91 (ދިވެހިރާއްޖޭގެ ކޮންޓްރެކްޓްގެ ޤާނޫނު) ގެ 5 ވަނަ މާއްދާގައި ބުނާ "ޤަބޫލުކުރުން" ފުރިހަމަވާނީ ޢަރުޟަށް އެކަށް އެއްބަސްވުމެއް ދާއިރާގައި ކުރެވޭކަމަށް، ދެފަރާތުގެ ދެމެދުގައި އެއްބަސްވުން ކޮންޓްރެކްޓްގެ މައްޗަށް ހިނގާނީ ޢަރުޟާ އެކަށް އެއްބަސްވުމުގެ ޤާނޫނު ކަމުގައި ބުނެ ފާހަގަކޮށްފައިވާ ނުކުތާ ކަމުގައިވާއިރު،

ޤާނޫނު ނަންބަރު 4/91 (ކޮންޓްރެކްޓްގެ ޤާނޫނު) ގެ 5 ވަނަ މާއްދާގައިވަނީ "... އެކަކު އަނެކަކަށް ހުށަހަޅާ ހުށަހެޅުމެއް، އެ ހުށަހެޅުން ރައްދުވާ ފަރާތުން ޤަބޫލުކުރުމުން ކޮންޓްރެކްޓް ކުރެވިއްޖެއެވެ" މިފަދައިންނެވެ.

ހުށަހެޅި ކުރިއަށް މިދާ މައްސަލައަށް ބަލާއިރު، މިއީ ދެފަރާތުގެ ދެމެދުގައި ދުރާލައި ލިޔެކިޔުމުން އެއްބަސްވުމެއް އޮވެގެން ކޮންފަރމް މުޢާމަލާތެއްކަން އެނގޭން ހެއްކެއް ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން ޝަރީޢަތަށް ހުށަހަޅާފައި ނުވާކަމާއި، ނަމަވެސް ދެފަރާތުގެ ދެމެދުގައި ގެނައުކުރުމުގެ ކޮންޓްރެކްޓްއެއް އުފެދިފައި ވާކަމުގެ ސާބިތު ނުއުފެދިނުދާ، ދެފަރާތުގެ ދެމެދުގައި މުއާމަލާތް ކޮށްފައިވާ ގޮތަށް ބަލާއިރު، ގެންގުޅުނު މި ކޮންޓްރެކްޓްގެ ދަށުން، ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން މުދަލަށް އޯޑަރުން ދައުވާކުރާ ފަރާތުގެ ޖެންނާއަޔާ އެ މުދަލު ދައުވާލިބޭ ފަރާތަށް ޕްރޮކިއުއަރކުރިކަމާއި، ދައުވާލިބޭ ފަރާތުގެ ޖެންނާއަޔާ މުދަލަށް ކަނޑައެޅުން އަދި ދައުވާކުރާ ފަރާތަށް އަދާކުރުންކަން އެނގެން އޮންނައިރު، އިސްވެދެންނެވުނު ފަދައިން މި ނޫން ޝަރުޠުތަކެއްގެ މައްޗަށް މިދެފަރާތުން އެއްބަސްވެފައިވާކަން ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން ބޭނުންވެފައި ނުވާއިރު، މިބާވަތުގެ ކޮސްޓް އެންޑް ފްރެއިޓް (CNF / CFR) ގެ އުސޫލުން ޕްރޮކިއުއަރކުރެވޭ މުދަލާގުޅޭ މުޢާމަލާތްތަކުގައި މިދާ އިންޝުއަރަންސް ކުރުމަކީ މިދާ ވިޔަފާރި ފަރާތަށް ވާޖިބުކަމެއް އުސޫލަކަށްވާތީ، މިހާ

ޖަސްޓިސް ބިލްޑިންގ، އޯކިޑް މަގު، މާލެ، ދިވެހިރާއްޖެ 20212 ފޯން: 3006411 (960) | (960) 3006412 | (960) 3006404 | ފެކްސް: (960) 3323986
އީމެއިލް: info@civilcourt.gov.mv | ވެބްސައިޓް: www.civilcourt.gov.mv

ފްރެއިޓްފޯވަރޑަރުންގެ ގޮތުން، މުދާ ވިއްކާ ފަރާތުން އެ މުދާ ބޯޓަށް ބަރު ކުރުމާއެކު ދަތުރުމަތީގައި މުދަލަށް ލިބޭ ގެއްލުމުން މުދާ ވިއްކާ ފަރާތް ބަރީއަވެގެން ވިސްނަވަފަސް، ކޮސްޓް އެންޑް ފްރެއިޓް (CNF / CFR) ގެ އުސޫލުން މުދާ ފްރެއިޓްފޯވަރޑަރުންގެ މުދާ ގަންނަ (ނުވަތަ ރައްދުވާންޖެހޭ) ފަރާތް ޤާއިމްވެ ހުންނަ ޤައުމުގެ ބަނދަރަކަށް (port of destination) މުދާ ފޮނުވައި، މުދާ ކްލިއަރ ކުރުމަށް ބޭނުންވާ (ބިލް އޮފް ލޭޑިންގއާއި، ކޮމާޝަލް އިންވޮއިސްއާއި، ޕެކިންގ ލިސްޓް ފަދަ) ލިޔެކިޔުންތަކުން މުދާ ގަންނަ ފަރާތަށް ލިބުމުގެ ކުރިއަށް މުދަލުގެ ފައިސާ މުދާ ގަންނަ ފަރާތުން ބާރު ނުފޯރާކަން އެނގެން އޮންނާނީ، މި ބާވަތުގެ ކޮންޓްރެކްޓްތަކުގައި އަގު އަދާކުރުން ލާޒިމުވާ ސަރަޙައްދު ޤާއިމުވާނީ މުދާ ގަންނަ (ނުވަތަ ރައްދުވާންޖެހޭ) ފަރާތް ޤާއިމްވެ ހުންނަ ޤައުމުގެ ބަނދަރު (port of destination) ގައިކަމުގައި ބަލަންޖެހޭނެކަމާއި،

މުދާ ގަނެވިއްކާ ގުޅޭގޮތުން ދެ ޤައުމެއްގައި ޤާއިމްވެފައިވާ ދެ ފަރާތެއްގެ ދެމެދުގައި ކުރާ ގަނެވިއްކުމުގެ މުޢާމަލާތާ ގުޅޭ ގޮތުން އުފެދޭ ޚިލާފަކީ (dispute) ހައްލުކުރާނީ ވަކިވެފައި ޤައުމެއްގެ ޤަޟާއީ ނިޒާމުތަކުގެ ތަފާތުތަކުގައި ބައިނަލްއަޤްވާމީ ދަރަޖައިން ލިޔުއްވުން ވަޒަފާ އެއްބަސްވުމެއް ނުވާހާލަތްތަކުގައި، ކޮސްޓް އެންޑް ފްރެއިޓް (CNF / CFR) ގެ އުސޫލުން މުދާ ފްރެއިޓްގެ ފްރެއިޓްފޯވަރޑަރުގައި، މުދަލަށް އަގުދައްކަންޖެހޭ ފަރާތަކީ މުދާ ބަރު ކުރި ބަނދަރު ނިސްބަތްވާ ޤައުމުގައި އެފަރާތެއްގެ އަޑުއަހާ، މުޢާމަލާތް އަދި މުދަލާއެކުން ފަރާތަކަށް ވަކިވާއިރުވެސް، ޤާނޫނު ނަމްބަރު 4/91 (ކޮންޓްރެކްޓްގެ ޤާނޫނު) ގެ 5 ވަނަ މާއްދާގައި ބަޔާންކުރާ ޤަވާޢިދުތަކުން ފުރިހަމަވާގޮތުގެ ވަކިވެފައި ތަންފީޒުކުރުމުގައި ކުރުމުގެ ތަފާތުތަކުން ޝަރުޠުތަކާ ގުޅިގެން ކުރެވޭ ހިމެނޭ ޤާނޫނު ނަމްބަރު 4/91 (ކޮންޓްރެކްޓްގެ ޤާނޫނު) ގެ 5 ވަނަ މާއްދާއިން ބާރުއަޅާކަން ބޭނުންވާ ނަތީޖާ ނުކުތަކަން އެނގެން އޮންނަކަމާއި،

އަދި ދިވެހި ކޯޓުތަކުގައި ބަލާ ކޯޓުތަކުގައި ދެމެދު ކޮސްޓް އެންޑް ފްރެއިޓް (CNF / CFR) ގެ އުސޫލުން ހިންގާފައިވާ ހަމަ މިބާވަތުގެ މުޢާމަލާތަކާ ގުޅޭ ދަޢުވާތަކެއް މީގެ ކުރިންވެސް މިކޯޓުގައި ބަލައި ކުރިއަށް ގެންގޮސްފައިވާކަން ސިވިލް ކޯޓުގެ ނަމްބަރު 1913/Cv-C/2017

ޤަޟިއްޔާއާއި، ނަންބަރު 2825/Cv-C/2017 ޤަޟިއްޔާއާއި، ނަންބަރު 3149/Cv-C/2017 ޤަޟިއްޔާއާއި، ނަންބަރު 1762/Cv-C/2017 ޤަޟިއްޔާއާއި، ނަންބަރު 1539/Cv-C/2017 ޤަޟިއްޔާއާއި، ނަންބަރު 1545/Cv-C/2017 ޤަޟިއްޔާއަށް ބެލުމުން އެނގެން އޮންނާނީ، މި މައްސަލަ މިކޯޓުގައި ބަލައި ހުކުމަށް ގެންދިއުމަށް ޝަރުޢީ އަދި ޤާނޫނީ ގޮތުންވިއަސް ހުރަހެއް ނެތްކަން އެނގެން އޮންނަކަމެވެ.

5- މިދަޢުވާގެ މުދައީން ދަޢުވާކުރާ ފަރާތުންނާއި، ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން ހުށަހަޅާފައިވާ ލިޔެކިޔުންތަކާއި، ބަޔާންތަކާއި، ކަމާގުޅޭ ޝަރުޢީ އަދި ޤާނޫނީ އުޞޫލުތަކަށް ބަލައި އަންނަނިވި ކަންކަން ޝަރީޢަތަށް ސާބިތު ކުރެވެއެވެ.

(ހ) **ފުރަތަމަ ކަމަކީ؛** އެމް. އެޗް. އެންޖިނިއަރިންގ ސާވިސަސް އެލް. އެލް. ސީގެ ފަރާތުން ދޭނިޖެ ފުޑް ސަޕްލައިސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑްގެ މައްޗަށް ދަޢުވާކޮށް ހުށަހަޅާފައިވާ މި މައްސަލައިގެ ދަޢުވާކުރާ ފަރާތުން ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތަށް ޕްރޮޑަކްޓްތައް ސަޕްލައިކޮށްފައިވާ މުދަލުގެ އަގުގެ US$ 264,158.09 (ދުއިސައްތަ ފަސްދޮޅަސް ހަތަރުހާސް އެއްސަތޭކަ ފަންސާސް އަށެއް ޑޮލަރު ނުވައެއް ސެންޓް) ގެ ތެރެއިން މިހާތަނަށް ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން US$ 164,158.09 (އެއްލައްކަ ފަސްދޮޅަސް ހަތަރުހާސް އެއްސަތޭކަ ފަންސާސް އަށެއް ޑޮލަރު ނުވައެއް ސެންޓް) އަދާނުކުރެވި ކަމުގައި ބުނެ، މި ފައިސާ ހޯދުމަށް ކޮށްފައިވާ ދަޢުވާއެއްކަން އެނގެން އޮންނައިރު،

މި ދަޢުވާއަކީ މިކޯޓުގައި ބަލައި ހުކުމަށް ނިމެންވާނީ ދަޢުވާއެއްކަމުގައި ބުނެ ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން ފާހަގަކުރި ނުކުތާއާ ގުޅޭގޮތުން، ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން ފާހަގަކުރި ނުކުތާއަކީ އިޖުރާއީ ނުކުތާއެއް ނޫންކަމަށް ޝަރީޢަތުން ކަނޑައަޅައި، 06 ޖޫން 2018 ގައި އެކަން ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތަށް މިކޯޓުގެ ނަންބަރު B3-CR2/IN/2018/08 "އިޖުރާއީ ގޮތުން ނިންމުމެއް" މި ލިޔުމުން އަންގައި، ދަޢުވާއަށް މަސްއޫލިއްޔަތުން ޖަވާބުދާރީވުމަށް އެފަރާތަށް އަންގާފައި ވިނަމަވެސް،

ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން "ވިޔަފާރިއާބެހޭ ބައިން ހުށަހަޅާ ދައުވާއާއި މައްސަލައިގެ ޖަވާބު ހުށަހަޅާ ފޯމު" އިން 15 އޮގަސްޓް 2018 ގައި ހުށަހެޅި ބަޔާނާއި، 24 ޖޫން 2018 ގައި ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން ހުށަހެޅި ޖަވާބާ ބަރާބަރުގޮތުން ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން ފާހަގަކުރައްވާފައިވާ ގޮތަށް މި ދައުވާއަކީ ސިވިލް ކޯޓުގައި ބަލަން ކުރިއަށް ގެންދެވިދާނެ ދައުވާއެއްނޫންކަމުގެ މައްސަލަ ކަމުގައިވާތީ،

މި މައްސަލައާ ގުޅިގެން ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ފާހަގަކުރައްވާފައިވާ މުއާމަލާތަކީ މިދެފަރާތުގެ ދެމެދުގައި ހިނގާފައިވާކަމާއި، ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ދައުވާލިބޭ ފަރާތަށް މުދާ ފޯރުކޮށްދިނުމަށްކަމާއި، އަދި ދައުވާގައި ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ބަޔާންކޮށްފައިވާ ފައިސާގެ މިންވަރާމެދު ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން އެއްބަސް މިންވަރަކަށް އިންކާރުކޮށް ވާހަކަ ދައްކަވާފައިވާކަން އެނގެން އޮންނަކަމެވެ.

(ނ) **ދެވަނަ ކަމަކީ؛** މި މައްސަލައިގައި ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ހުށަހަޅުއްވާފައިވާ ލިޔުންތަކަށް ބެލުމުން، ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ހުށަހަޅުއްވާފައިވާ އިންވޮއިސް ނަންބަރު FCI-203650 ކޮމާޝަލް އިންވޮއިސްއާއި، ނަންބަރު CEXSO-2731 ކޮމާޝަލް އިންވޮއިސްގައިވާ މުދާ ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ދައުވާލިބޭ ފަރާތަށް ތަކެތިފޯރުކޮށްދީފައިވާކަން މި ދެ އިންވޮއިސްއާ ގުޅޭ ބިލް އޮފް ލޭޑިންގތަކުން އެނގެން އޮންނާތީ، މި ދެ އިންވޮއިސްގައިވާ މުދަލަކީ ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ދައުވާލިބޭ ފަރާތަށް ފޯރުކޮށްދީފައިވާ މުދަލުކަން އެނގެން އޮތުމާއި،

އަދި މި މައްސަލައިގައި ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ހުށަހެޅުއްވި އީމެއިލްތަކާ ފައިސާއަށް މިންވަރުން ފައިސާ ހިސާބުކުރެވިފައި، މިދެފަރާތުގެ ދެމެދުގައި ކުރެވިފައިވާ މުއާމަލާތުގެ ތެރެއިން 19 މޭ 2016 ގެ ނިޔަލަށް ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން ދައުވާކުރާ ފަރާތަށް ދައްކަންޖެހޭ ފައިސާ ހިނގާ US$ 264,158.09 (ދުއިސަތޭކަ ފަސްދޮޅަސް ހަތަރުހާސް އެއްސަތޭކަ ފަންސާސް އަށް ޑޮލަރު ނުވަ ސެންޓް) ގެ ދަރަނިން ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން މިހާރު އަދާކުރަންޖެހޭ ކަމަށް ފާހަގަވާ މިންވަރު ކަމުގައިވާތީ،

ދައުވާކުރާ ފަރާތުން ދައުވާލިބޭ ފަރާތަށް 31 މޭ 2016 ގައި ފޮނުއްވާފައިވާ "އެނުއަލް ޑެބިޓް ރިކޮންސިލިއޭޝަން ސްޓޭޓްމަންޓް" އަށް ބެލުމުން ދައުވާލިބޭ ފަރާތުން ދައުވާކުރާ ފަރާތަށް 19 މޭ

ޖަސްޓިސް ބިލްޑިންގ، އޯކިޑް މަގު، މާލެ، ދިވެހިރާއްޖެ 20212 ފޯން: (960) 3006411 | (960) 3006412 | (960) 3006404 | ފެކްސް: (960)3323986
www.civilcourt.gov.mv :ވެބްސައިޓް | info@civilcourt.gov.mv :އީމެއިލް

2016 ގެ ނިޔަލަށް ދައްކަންޖެހޭ ފައިސާގެ ޖުމްލަ US$ 264,158.09 (ދުއިސައްތަ ފަސްދޮޅަސް ހަތަރުހާސް އެއްސަތޭކަ ފަންސާސް އަށް އެމެރިކާ ޑޮލަރު ނުވައެއް ސެންޓް) ކަން ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުގެ ފައިނޭންޝަލް ކޮންޓްރެކްޓުގައި 19 މެއި 2016 ގައި ކަނޑައަޅާ ކޮންފަރމްކޮށްފައިވާކަން އެނގެން އޮންނަކަމެވެ.

(ނ) ތިންވަނަ ކަމަކީ؛ ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން ދަޢުވާކުރާ ފަރާތަށް 19 މެއި 2016 ގެ ނިޔަލަށް US$ 264,158.09 (ދުއިސައްތަ ފަސްދޮޅަސް ހަތަރުހާސް އެއްސަތޭކަ ފަންސާސް އަށް އެމެރިކާ ޑޮލަރު ނުވައެއް ސެންޓް) ދައްކަންޖެހި ނުދައްކައިވާކަން ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން ސޮއިކޮށް ސިޓީއަކާއިވާ "އެކައުންޓް ޑެބިޓް ރިކުއެސްޓް ކޮންފަރމޭޝަން" މި ލިޔުމުން އެނގެން އޮންނައިރު، ދަޢުވާކުރާ ފަރާތުން މި ދަޢުވާގައި ހުށަހަޅަނީ US$ 164,158.09 (އެއްސަތޭކަ ފަސްދޮޅަސް ހަތަރުހާސް އެއްސަތޭކަ ފަންސާސް އަށް އެމެރިކާ ޑޮލަރު ނުވައެއް ސެންޓް) ކަމާއި، އެއީ އިސްވެދެންނެވުނު ފައިސާގެ ތެރެއިން ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން އަދާކޮށްފައިވާކަމަށް ދަޢުވާކުރާ ފަރާތުން ބުނާ US$ 100,000.00 (އެއްލައްކަ އެމެރިކާ ޑޮލަރު) އުނިކުރުމުން ދާނީ ފައިސާގެ ޖުމްލަ ކަމުގައި ވީހިނދު،

ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން ދަޢުވާކުރާ ފަރާތަށް އަދާކޮށްފައިވާކަމަށް ދަޢުވާކުރާ ފަރާތުން ބުނާ ފައިސާގެ އިތުރުން އެހެން ފައިސާއެއް އަދާކޮށްފައިވާކަމަށް، ނުވަތަ މި ފައިސާ ދައްކައި ހަމަކޮށްފައިވާކަމަށް އެކަން ޝަރީޢަތުގައި ސާބިތުކޮށްދޭނޭ ބައިނާ، ވަޘީޤާއެއް މިހިނދުގައި އޮތް ދަޢުވާއަކީ ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން ހުށަހަޅާފައިނުވާތީ، މިބުނެވުނު ފައިސާއާ ގުޅޭގޮތުން ސާބިތުވާނެ ބާވަތުގެ ހެއްކެއް ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން މި މައްސަލައިގެ ޝަރީޢަތަށް ހާޟިރުނުވާތީ،

19 މެއި 2016 ގެ ނިޔަލަށް ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން ދަޢުވާކުރާ ފަރާތަށް އަދާކުރަންޖެހި އަދާނުކުރާ US$ 264,158.09 (ދުއިސައްތަ ފަސްދޮޅަސް ހަތަރުހާސް އެއްސަތޭކަ ފަންސާސް އަށް އެމެރިކާ ޑޮލަރު ނުވައެއް ސެންޓް) ގެ ތެރެއިން US$ 100,000.00 (އެއްލައްކަ އެމެރިކާ ޑޮލަރު) އުނިކުރުމުން ދާނީ US$ 164,158.09 (އެއްސަތޭކަ ފަސްދޮޅަސް ހަތަރުހާސް އެއްސަތޭކަ

އެކެއް އެމެރިކާ ޑޮލަރު ނުވަދިހައް ސެންޓް) އަށް ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން ދަޢުވާކުރާ ފަރާތަށް އަދާކުރަންޖެހޭ އަދާނުކޮށްވާ ފައިސާކަމުގައި ބަލަންޖެހޭނެކަމެވެ.

* ޙުކުމް:

ދެންފަހެ، ބުނެވިދިޔަ ކަންކަން އެގޮތުގައި ހުރުމާއެކު، ދީނާއި ގާނޫނުތަކުގައިވާ އުޞޫލް. އެކޯ އެންޓަރޕްރައިސަސް އެލް. ސީ އިން ދުނިޔޭގެ ފުޑް ސަޕްލައިސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑްގެ މައްޗަށް ދަޢުވާކޮށް ހުށަހަޅާފައިވާ މި މައްސަލާގައި، ދަޢުވާކުރާ ފަރާތުން ހުށަހަޅާ އެދިފައިވާ US$ 164,158.09 (އެއްލައްކަ ފަސްދޮޅަސް ހަތަރުހާސް އެއްސަތޭކަ ފަންސާސް އަށެއް އެމެރިކާ ޑޮލަރު ނުވަދިހައް ސެންޓް) އަށް ދަޢުވާލިބޭ ފަރާތުން ދަޢުވާކުރާ ފަރާތަށް އަދާކުރަންޖެހޭ އަދާނުކޮށްވާ ފައިސާއެއްކަން ޝަރީޢަތުން ސާބިތުވާކަމަށް ކަނޑައަޅައި،

ބުނެވުނު ފައިސާ ދަޢުވާކުރާ ފަރާތަށް ލިބިދިނުމުގެ ގޮތުން 25 ޖުލައި 2018 އިން ފެށިގެން 15 (ފަނަރަ) ދުވަހުގެ ތެރޭގައި މިފައިސާ (ނުވަތަ މިއަދަދަށް ދިވެހި ފައިސާއިން ޖެހޭ މިންވަރު) ސިވިލް ކޯޓަށް ދައްކައި، މިދަރަނި ހަވާލުކުރުމަށް ދަޢުވާލިބުނު ދުނިޔޭގެ ފުޑް ސަޕްލައިސް ޕްރައިވެޓް ލިމިޓެޑަށް އަންގައި، މިގޮތަށް ޙުކުމް ކުރީމެވެ.

12 ޛުލްޤަޢިދާ 1439

25 ޖުލައި 2018

މި ޤަޟިއްޔާ ބަލައި ނިންމާ ކަނޑައެޅީ

އަބްދުއްރަޝީދު ޝަފީޤު

ސިވިލް ކޯޓުގެ ފަނޑިޔާރު

ގާނޫނީ ލައިސަންސް: ސިއާން އައި 144-44

ސިވިލް ކޯޓު، ބޮޑުތަކުރުފާނު މަގު، މާލެ 20212 ރާއްޖެ. ފޯނު: (960) 3006411 | (960) 3006412 | (960) 3006404 | ފެކްސް: (960)3323986
އީމެއިލް: info@civilcourt.gov.mv | ވެބްސައިޓް: www.civilcourt.gov.mv